

NEUES AUS DER GEMEINDE

Das offizielle Publikationsorgan
der Politischen Gemeinde Fischingen

FISCHINGEN


fischingen.ch

Alteisen-Sammlung 2024

Freitag 20. September 2024 7.30 bis 18.00 Uhr
Samstag 21. September 2024 7.30 bis 15.00 Uhr

Wo: beim Werkhof an der Frohsinnstrasse 4,
Dussnang

Zu den angegebenen Zeiten wird jeweils eine Person vom Werkhof anwesend sein.

- Wichtig:**
- Bitte **nur Alteisen** bringen!
 - Apparate wie Kühlschränke, Fernseher etc. werden **nicht** angenommen!
 - Batterien und Pneus gehören ebenfalls **nicht** in die Mulde!

Für korrektes Entsorgen beachten Sie bitte die Abfallagenda 2024

Aus dem Gemeinderat und der Geschäftsleitung

Baubrechnung Äussere-Schwendi-Dingetswil 1. Teil

Mit Beschluss vom 18. November 2021 und 17. November 2022 genehmigte die Gemeindeversammlung für die Sanierung der Strasse Äussere Schwendi-Dingetswil Gesamtkosten von 893000 Franken. Die erste Etappe ist unterdessen abgeschlossen und die Baubrechnung wurde vom Gemeinderat genehmigt. Die Aufwendungen liegen mit 138215.15 Franken erheblich über dem Kostenvoranschlag. Die Gründe liegen unter anderem in höheren Kosten für die Tiefbauarbeiten, es mussten zusätzliche Böschungssicherungsmassnahmen realisiert werden und es waren zusätzliche Entwässerungsleitungen inkl. Schächte nötig. Im Zusammenhang mit der zweiten Etappe ist der Kostenvoranschlag zu überprüfen und

gegebenenfalls ein Zusatzkredit einzuholen.

Agglomerationsprogramm Regio Wil 5. Generation

Der Gemeinderat hat den Bericht zum Agglomerationsprogramm der Regio Wil zur Kenntnis genommen. Die Gemeinde Fischingen liegt ausserhalb des Agglomerationsperimeters und ist damit von den definierten Massnahmen nur indirekt betroffen.

Kandidaturen Ersatzwahl Gemeinderat

Bis zum Ablauf der Meldefrist am 29. Juli 2024 für die Aufnahme auf die Namensliste sind auf der Gemeindekanzlei die Wahlvorschläge von Roland Amsler, parteilos, und Ramon Scherrer, Mitte, eingegangen. Der erste Wahlgang findet am 22. September 2024

statt. Neben den Kandidierenden auf der Namensliste können auch weitere Personen gewählt werden.

Tarife für die Kontrolle kleiner Holzfeuerungen

Der Auftrag für den Vollzug der Feuerungskontrolle wurde durch den Gemeinderat an Kaminfegermeister Stefan Zuber, Bichelsee, erteilt. In der bestehenden Vereinbarung waren die Tarife für die Kontrolle von Holzfeuerungsanlagen wie Cheminée oder Schwedenöfen bisher nicht geregelt. Das Tarifblatt wurde daher ergänzt. Die Erstkontrolle und Registrierung kostet 45 Franken (exkl. MwSt). Für die periodische Nachkontrolle dürfen 35 Franken (exkl. MwSt) in Rechnung gestellt werden.

Gemeinderat und Geschäftsleitung ■

FISCHINGEN


Der Zweckverband für Abfallverwertung Bazenhaid (ZAB) sammelt am

Dienstag, 10. September 2024 Altpapier und Altkarton

Bitte das Papier und den Karton getrennt und gut gebunden bis spätestens 7 Uhr **entlang der Sammelroute oder an Sammelpunkten bereitstellen.**

Was gehört in die Papiersammlung: Zeitungen, Zeitschriften, Papier, Prospekte, Bücher ohne Rücken, Kataloge, Telefonbücher, Fenstercouverts, geschredderte Papierschnitzel

Was gehört nicht in die Papiersammlung: Beschichtetes Papier, Milchverpackungen, Suppenbeutel, Schachteln von Tiefkühlprodukten, Waschmitteltrommeln, Geschenk- und Blumenpapier, Tetrapackungen, Ordner, Papiertragtaschen

Was gehört in die Kartonsammlung: Verpackungen aus Karton, Wellkarton, Eierverpackungen, Bücher mit Rücken, Papiertragtaschen

Was gehört nicht in die Kartonsammlung: Milchverpackungen, Getränkekartons, Styropor, Waschmitteltrommeln, Kunststoffverpackungen, Ordner, Schachteln von Tiefkühlprodukten

Vielen Dank für die korrekte Bereitstellung.

Zweckverband für Abfallverwertung Bazenhaid (ZAB) ■

Neubau Radweg Itaslen – Dussnang

Ab Montag, 26. August 2024 starten die Bauarbeiten für den Neubau Radweg und Werkleitungen entlang der Kantonsstrasse K38 zwischen Itaslen und Dussnang. Alle Bauarbeiten werden unter Verkehr mit einer Lichtsignalregelung ausgeführt. Für die Ausführung der gesamten Arbeiten rechnet das Kantonale Tiefbauamt mit einer Bauzeit von 6 Monaten bis Ende Februar 2025. Das Kantonale Tiefbauamt und die Gemeinden Fischingen und Bichel-

see-Balterswil bitten die Anwohner und Verkehrsteilnehmer um Verständnis für die mit den Baumassnahmen verbundenen Unannehmlichkeiten. Sollten Probleme im Zusammenhang mit diesem Bauvorhaben auftreten, wenden Sie sich bitte an den für die Baustelle verantwortlichen Bauleiter, Michael Frei vom Ingenieurbüro Kielholz+Stäheli AG, Eschlikon, Telefon 071 971 11 75.

Netzsanierung Bichelsee bis Vogelsang

Am Montag, 5. August 2024 haben die Werkleitungsarbeiten der EKT AG im Bereich Itaslenstrasse, Itaslenbach, Burgweg, Essenheidstrasse und Haldenstrasse durch die Firma Urs Schatt Tiefbau GmbH begonnen. Mit den Bauarbeiten sind gewisse Einschränkungen verbunden. Die Bauleitung der EKT AG und der beauftragte Unternehmer bitten um Verständnis für die mit den Baumassnahmen verbundenen Unannehmlichkeiten. Die Bauzeit dauert voraussichtlich bis November 2024.

Rolf Bosshard, Leiter Tiefbau,
Energie und Umwelt ■

Baubewilligungen

Unter Vorbehalt allfälliger Rekurse, Bedingungen oder kantonaler Bewilligungen hat die Baukommission folgende Baubewilligungen erteilt:

- HB-2024-024, Senn Benedikt und Astrid: Umwandlung Gartenwirtschaft in Anbau Gaststube (nachträgliches Baugesuch), Fischingerstrasse 70, Fischingen
- HB-2024-031, Amt für Raumentwicklung: Drei Amphibientümpel

für Gelbbauchunken, Hackenberg 4, Dussnang

Hinweis

Für die Bearbeitung und Archivierung der eingehenden Baugesuche werden sämtliche Gesuchsunterlagen digital erfasst. Wir bitten Sie deshalb, Baupläne jeweils als einzelne PDF-Dateien an die E-Mail-Adressen bauverwaltung@fischingen.ch oder bausekretariat@fischingen.ch zuzu-

stellen. Für die öffentliche Planaufgabe und den Postversand an externe Empfänger werden Baupläne weiterhin auch in Papierform benötigt. Vielen Dank für Ihre geschätzte, wertvolle Mithilfe.

Bauverwaltung Fischingen,
Marc Eggensperger ■

FISCHINGEN


Fälligkeit 2. Steuerrate 2024

Am 31. August 2024 wird die zweite Rate der Staats- und Gemeindesteuern 2024 zur Zahlung fällig. Bitte überweisen Sie den ausstehenden Betrag mit dem entsprechenden Einzahlungsschein, damit die Zahlung korrekt im System verbucht werden kann.

Sollte es Ihnen nicht möglich sein, die Rate zu begleichen, nehmen Sie bitte mit dem Steueramt Kontakt auf.

Wir danken Ihnen für eine fristgerechte Überweisung.

Steueramt Fischingen, Telefon 058 346 80 87 /

E-Mail: steueramt@fischingen.ch

Bitte beachten Sie die neuen Öffnungszeiten des Steueramtes.

Ihre Spezialisten für
Elektro- und Kommunikationsinstallationen

**Elektro
Eisenegger AG**

Fischingen/Oberwangen
Guntershausen
Tel. 071 979 00 77

www.elektro-eisenegger.ch

Langensand
SCHREINEREI
& FENSTERBAU

Langensand Fenster AG

Hauptstrasse 19 Tel. 071 977 14 21
8376 Fischingen Fax 071 977 14 62

**brühwiler
sanitär ag**

Wasser mit Qualität

www.bso-ag.ch • Sanitäre Installationen • Badumbau
071 977 13 73 • Service / Reparaturen • Werkleitungen

Naturhornbrille:
«Handgefertigt in
unserem Haus»

optik-sichtwerk.ch
071 966 11 74
in Sirnach

Optik Sichtwerk

Veranstungskalender

Datum	Veranstung	Organisator
Mi. 21.08.2024	Kreativtreff	Gemeinnütziger Frauenverein Dussnang
Do. 22.08.2024	Blutspenden	Samariterverein Dussnang-Oberwangen
Di. 27.08.2024	Mütter- und Väterberatung	Perspektive Thurgau
Mi./Do. 28./29.08.24	Berufsparcours	Gewerbe Fischingen
Mi. 28.08.2024	Bundesprogramm/OP	Schützengesellschaft Fischingen
Fr. 30.08.2024	Bundesprogramm/OP	Schützengesellschaft Fischingen
Sa. 07.09.2024	Oktoberfest Tannzapfenland	Metallharmonie Dussnang-Oberwangen
So. 15.09.2024	BlattWerk	Kultur Kloster Fischingen
Mi. 18.09.2024	Kreativtreff	Gemeinnütziger Frauenverein Dussnang
Do. 19.09.2024	Seniorinnen/Senioren Mittagstisch	Dorf 16
Do. 19.09.2024	Gewerbe Event	Gewerbe Fischingen
So. 22.09.2024	Eidg. Wahl- und Abstimmungs-sonntag	Politische Gemeinde Fischingen
Di. 24.09.2024	Mütter- und Väterberatung	Perspektive Thurgau
Do. 26.09.2024	Selbstheilungskräfte aktivieren	Kneippverein Dussnang
Mo. 30.09.2024	BLS - AED - SRC Komplett / Refresher	Samariterverein Dussnang-Oberwangen


Veranstungskalender auf der Homepage der Gemeinde

Veranstaltungen sind auch online unter www.fischingen.ch ersichtlich und können von den Vereinen selbst eingetragen und verwaltet werden.

Nächste Ausgabe Fischinger Infos: Dienstag, 24. September 2024

Redaktionsschluss für Beiträge: Freitag, 13. September 2024

Veranstungshinweise vor Redaktionsschluss an: einwohnerdienste@fischingen.ch



Abwasserverband Oberes Murgtal

Der Abwasserverband Oberes Murgtal (AVOM) umfasst sieben Gemeinden im südlichen Teil des Kantons Thurgau sowie dem angrenzenden Gebiet des Kantons St. Gallen. Für die Abwasserreinigungsanlage (ARA) in Münchwilen suchen wir per 01. Februar 2025 oder nach Vereinbarung eine/n motivierte/n und ambitionierte/n

MitarbeiterIn Kläranlage, 80 – 100 %

Diese Funktion umfasst im Wesentlichen folgende Verantwortlichkeitsbereiche:

- Mitwirkung bei der Betriebsbereitschaft, Betriebssicherheit und der optimalen Reinigungsleistung der ARA
- Unterhalts-, Wartungs-, Reparatur- und Reinigungsarbeiten auf der ARA sowie in den dazugehörigen Aussenbauwerken
- Zusammenarbeit mit Lieferanten und Handwerkern sowie kantonalen Fachstellen
- Laboruntersuchungen
- Überwachung der Anlagen mittels Prozessleitsystem
- Behebung von elektrischen und mechanischen Störungen (soweit gesetzlich erlaubt)
- Nebenarbeiten wie Raumpflege, Umgebungsarbeiten, etc.
- Funktionsbezogenes selbstständiges Arbeiten

Der verantwortungsvollen Aufgabe entsprechend erwarten wir von Bewerbern:

- Eine abgeschlossene technische oder handwerkliche Berufslehre von Vorteil im elektrischen oder mechanischen Bereich
- Weiterführende Ausbildung zum Klärwärter/in mit VSA/FES-Ausweis oder die Bereitschaft diese zu absolvieren
- Bereitschaft regelmässig Pikett- und Wochenenddienst zu leisten, weshalb Sie idealerweise in der Nähe der Anlage wohnhaft sind
- Sie verfügen über einen Führerausweis Kat. B und ein eigenes Fahrzeug
- EDV-Kenntnisse (Programmanwendung)
- Zuverlässige Persönlichkeit
- Robuste körperliche Verfassung

Wir bieten zeitgemässe Anstellungsbedingungen und ein interessantes und abwechslungsreiches Arbeitsgebiet.

Bei Interesse und Eignung bietet sich die Möglichkeit, sich zur/m Klärwärter mit Eidgenössischem Fachausweis weiterbilden zu lassen.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Marc Zbinden (Tel. 071 966 23 31 / avomu@outlook.com).

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an den Abwasserverband Oberes Murgtal: carmen.somm@muenchwilen.ch.

Radroute «Herzschleife Wil»

Die drei Tourismusregionen St.Gallen-Bodensee, Thurgau und Zürioberland lancieren in Zusammenarbeit mit der Stadt Wil und der Herzroute AG eine neue touristische Veloroute: die Herzschleife Wil. Die Rundroute führt ab dem Ausgangspunkt Wil durch die drei Kantone St.Gallen, Thurgau und Zürich. Sie verbindet auf 95 Kilometern historische Orte und abwechslungsreiche Landschaften. Mit der neuen Veloroute möchten die drei Tourismusregionen das Gebiet rund um Wil, das Tösstal und den Hinterthurgau für Velo- und E-Bikefahrer attraktiver gestalten und ihnen die landschaftliche Vielfalt näherbringen. Wer die Herzschleife nicht in einem Stück fahren will, kann an verschiedenen ÖV-Stationen zusteigen. Aktuell ist die Route noch nicht ausgeschildert. Die Eröffnung ist im Frühling 2025 geplant.

FISCHINGER INFOS



Roland Amsler
In den Gemeinderat mit Fokus auf das Schulpräsidium

Verheirateter Familienvater, selbstständig, innovativ, unabhängig, sozial, naturverbunden, kreativ

und das alles mit viel Lebenserfahrung.




Todesfalle Auto

Hitze im parkierten Auto ist für Tiere lebensgefährlich!

Bereits bei 15 Grad Aussentemperatur kann der Innenraum sich bei Sonnenbestrahlung bis über 50 Grad aufheizen. Auch geöffnete Fensterspalten können ein Fahrzeug nicht genügend kühlen. Innerhalb von wenigen Minuten kann ein Hund in einem überhitzten Fahrzeug einen tödlichen Hitzschlag erleiden.

Eine Aktion der Susy Utzinger Stiftung für Tierschutz www.susyutzinger.ch



Pilzkontrollen 2024

Für die Gemeinden:

Affeltrangen, Bettwiesen, Braunau, Eschlikon, Fischingen, Kirchberg, Lommis, Matzingen, Münchwilen, Rickenbach bei Wil, Simnach, Stettfurt, Tobel-Tägerschen, Uzwil, Wil, Wilen bei Wil

Die Pilzkontrollen finden in den Räumen der Spielgruppe Müsliburg, ehemaliges Restaurant Brückenwaage, am Kirchplatz 6, in Simnach statt (Pilz-Tafel vor dem Haus beachten).

Öffnungszeiten:

An den nebenstehenden Sonntagen ist die Pilzkontrollstelle von 17:30 bis 19:00 Uhr besetzt:

Daten:

18. August
25. August
1. September
8. September
15. September
22. September
29. September
6. Oktober
13. Oktober

Anfahrtsskizze:



Die Kontrollen sind kostenlos während den Öffnungszeiten. Ausserhalb dieser Termine können die Pilze auf vorherige Anmeldung (bitte per E-Mail) bei uns in Rothenhausen gezeigt werden.

Magdalena Schenk & Frederik Menzi
Käserelstrasse 5a, 9565 Rothenhausen
Mail: [fred.menzi\(at\)gmx.ch](mailto:fred.menzi(at)gmx.ch) oder Telefon: 071 622 24 18

Weitere Informationen zum Thema Pilze auch unter www.pilze.thurgau.ch



OKT. BERFEST
TANZAPFENLAND
Samstag, 07. September 2024
Hörnlihalle Oberwangen TG

17:00 Bierwagen
18:30 Hallenöffnung
01:00 Letzte Runde

Party Wien Feeling
Dirndl - Lederhosen
Würste - Brezel - Bier...
Gute Stimmung garantiert!

100% live
PARTY HELDEN

RAIFFEISEN
Sturzi's Party-Service
Solarform
Veranstalterin
Nachfolgerin gesucht!
Wahl zur Miss Oktoberfest 2024

Vorverkauf ab 01. Juni auf [Eventfrog](http://www.eventfrog.ch)

Schöbengarten
Landi

[oktoberfesttannzapfenland.ch](http://www.oktoberfesttannzapfenland.ch)



JUNG. ENGAGIERT. VERNETZT.

RAMON SCHERRER

GEMEINDERAT
IN DEN 1. WAHLGANG AM 22. SEPTEMBER 2024

FISCHINGEN

Die Mitte



mäder ag
kies + betonwerk
muldenservice

8374 Oberwangen
Büro 071 977 15 31
Werk 071 971 18 74

Wunsch-gemäss statt von der Stange!

Markus Hauser Schreinerei
8376 Fischingen

Telefon 071 977 13 21
Natel 079 474 40 68
www.schreinerei-hauser.ch



SENN
Parkett & Bodenbeläge Fischingen

Schärlibachstrasse 10
8374 Dussnang
071 977 14 25

www.senn-parkett.ch ...für starke Auftritte



Werner Fischer Paneel AG

Dach- + Wandpaneelen, Trapezbleche, Stahlrohre
8370 Simnach | Telefon 071 511 10 20
www.wfpaneel.ch